# Breslauische Erzähler.

Eine Wochenschrift. No. 42.

Den 14ten October 1809.

Erklarung bes Rupfers.

### Gine Partie im Garten bei Militsch.

Bur Unsicht berjenigen Partie, bie bas gegenwarstige Blatt nachbildet, leitet ben Spazierganger ein Pfad, welcher von ber Eremitage des hiefigen engslischen Gartens nach ber, an ber Sulauer Strafe gelegenen, Pachteren führt.

Reine kunstvolle, ober auch nur gekunstelte Uns lage fesselt hier das Auge. Prunklos und bescheiben sicht ber kleine Tempel mit seinem Strobbache, unster dem Schatten der ihn umgabenden Baume, und scheint sich selbst genug, wie der Weise in der Einssamkeit.

Der Dichter im Parorismus.

Welche poetische Wuth durchfreußt mir das Hirn und den Magen!

Toter Jahrgang.

T t

Pol=

Polternd zerftoß ich am Dach mir vor Begeift'rung ben Ropf,

34.0

Jeglicher Sinn ben die nüchterne Erd' in Fesseln ges

Fühltet fich frei; es faßt rasch mich die Muse beim Schopf.

Pfeilschnell schwingt sie mit mir durch Myriaden von Welten —

Prr! mir schwindelt, so hoch stieg auf der Leiter ich nie!

Mufe! o lag mich; wie wurde ber Schwarm ber Rristiker fchelten,

Uebertrafe mein Lieb Klopstocks und Schillers Ge-

Sorch! ein harmonisch Geton, wie ber Aeolsharfe Gefäusel

Dringt mir ins Dhr und schwellt ftracks mit Entzus den die Bruft.

Ferne bem Aug' entruckt ift bes Erbballs buntes Ge-

Attso bin ich mir kaum jeht noch der Menschheit bes wußt! —

D! unnennbare Luft! — mir schauert — ich kann sie nicht fassen!

Raum — verbammtes Geschick, welches bie Flügel mir bricht!

Ach! ich armes Genie! — der Brei ift vom Topfe ge-

Alles war göttlich an mir, hått' ich ben Magen nur nicht.

Schübner.

## Einige humoristische Reise=Fragmente. Viertes Fragment.

Der erfte Mai nebft Beiraths: Scheu.

Mein Reise. Wagen rollt auf einem schönen, ebenen Wege bahin, so schnell, so sanft, daß man
kaum glauben sollte, er werde von gewöhnlichen
Pserben gezogen. Die schönste, sansteste Frühlingsluft badet mein Untlit, dringt durch meine Lungen,
und giebt mir ein Bohlbehagen und eine frohe Seelenstimmung, die ich in diesem Augenblick des Wonnegenußes, gegen keinen Schatz der Erde verkauschen
möchte. Ich fühle, wie mein Blut von Minute zu
Minute leichter und schneller durch meine Adern rollt.
Aber bei dem Zauber, den heute die Natur um sich
her spendet, ist es wohl nicht anders möglich, und
wäre man auch schon halb todt, man müßte an einem solchen Fest- und Feiertage der Natur wieder zu
einem neuen Leben erwachen.

Rein Nektar kann wohl hoh'res Leben In meine schlaffen Fibern weben, Uls diese himmlisch reine Luft. Reicht mir den schönsten Saft der Reben! Ich laß ihn stehn; ich will nur schweben In diesem Blüthen = Balsam = Duft. Er wird den Lebens = Stoff erheben, Mir neue Kraft und Stärke geben,

Tt 2

Und ftunde halb ich in ber Gruft. Rein Lebens Daß soll mich burchbeben, Mein Leben roll' nun sanft und eben Dahin, bis die Natur mich ruft.

Gelbst mein treuer Pubel macht ein allerliebstes charmantes Sunde = Geficht, in welchem fich bas Boblbehagen, bas auch er empfinden muß, auf bas beutlichfte ausspricht. Bie es aber um bas Borber= geficht meines Rutichers Gebaftian ausfieht, bas fann ich in ber That nicht fagen. 3ch glaube faft nicht gum Beften, benn er ift auf einmal fehr ubler Laune geworden, und bas mahricheinlich besmegen. weil er nun bestimmt meiß, bag bie Reife, vor ber Sand wenigstens, nach Leipzig geht, benn fo weit mag er fie fich vermuthlich nicht vorgeftellt haben. Aber mein Simmel, warum brang er auch fo febr in mich, es fchlechterbings wiffen ju wollen; und mas kann ich bafur, bag Leipzig nicht naber ift? Bir werben alfo, wie ich merte, ziemlich gegen einander fontraffiren, ba ich fo ungemein heiter geftimmt bin, und er fo auffallend murrifch ift; aber auch bas ift vielleicht um befto beger, wir tonnen fo einander bes ftomehr magigen und in gewiffen Schranten halten. Sft's boch gut, bag mein Pubel wenigftens mit mir fympathifirt, mag boch mein Gebaftian Gefichter fchneiben und grinfen wie er will, feb ich's boch nicht. Im Grunde aber fann iche bem armen Teufel nicht gang verbenfen, bag er ein wenig griesgramt, ba er, fo mir nichts bir nichts, ohne alle weitere Pratimi= narien mit mir in die weite Welt hinaus foll, und fich boch auf gar nichts vorbereitet und mit nichts ver= feben bat. Aber es foll fein Schabe nicht fenn! 3ch werbe

werbe am ersten besten schieklichen Orte fur alle seine Rutscher Bedürfnisse und Bequemlichkeiten Sorge tragen. Das ist indessen mein Glück, daß der Mensch noch keine Frau hat, sonst würde ich ganz gewiß mit aller meiner Beredsamkeit und mit meiner freigebigsten Freigebigkeit nichts über ihn vermögen, oder ihn doch wenigstens auf der ganzen Reise kein freundzliches Gesicht machen sehen, denn ach, die Männer, die Männer stehen ja fast alle, der eine mehr, der ans dere weniger unter dem Pantossel, und Kohebue sagt in seinem Sinngedicht:

#### Der Beiberfduh.

A. Welch niedliches Pantoffelchen! ich mocht es fuffen.

B. Beirathe nur! - fo wirft bu's muffen.

Eine große beherzigenswerthe Wahrheit. Dwie lieb ist es mir, wie selig fühle ich mich in diesem Ausgenblick und unter den gegenwärtigen Umständen, daß auch ich von den Rosen-Actten der Liebe, und von den Nessel- Guirlanden der Ehe noch fren bin, ob mein Herz gleich schon oft in Gefahr war, Chamade zu schaden.

Auch mich zog Amors Pracht : Parade Auf meinem frühern Lebens : Pfabe, Sehr oft mit sanften Banden an. Oft stand das Spiel im höchsten Grade Schon schlimm, der Wirbel der Chamade Sing schon in meinem herzen an. Doch, plöslich stand die Kujonade Der Ehe, und die Bastonade Des Weiberschuhes da; Sen Mann! Sen Mann! Das Weib giebt keine Enabe! And diese schweckede Tirade, Bestimmte mich zum freien Mann. Frau Benus, selber in bem Babe, Macht nun mein herz nicht mehr malabe Und sing sie's noch so listig an; Denn hagestolz als Pallisabe Steht fest vor meinem herzens: Pfabe und sperret Amorn keck bie Bahn.

Sie glauben gar nicht, meine Damen, wie so innig königlich vergnügt ich bier auf meinem Wagen sitze, und in die weite, schöne prachtvolle Schöpfung ber Natur hineinblicke. Alles um mich her athmet Leben, Wohlseyn und Freude. Sie glauben nicht, wie die angenehme Frühlingsluft mich ausheitert und mich gleichsam außer mir selbst versetzt. Es ist ein himmlisch schöner Tag, benn es ist, Ihnen beilaussig zu sagen, heute der erste Mai.

Millsommen auf Erben, bu Monat ber Freuben! In bir blut buftenb bas Beilchen, bescheiben Berborgen im neuerwachenben Grün.
Sanft wärmenb, verbreitet die herrliche Sonne In Sarten und Felbern Senüsse der Wonne, Wo Wiesen, Sträuche, und Bäume nun bluhn. Die wonnigen Tage recht heiter vergeuben, Entfernt von allen schwerlastenben Leiben, Muß jegliches Herz mit Freuben umziehn. Und wär' ich Präses der hohen Sorbonne Im Lande der Freiheit — wo die Garonne Sanft strömt, mehr könnte mein Herz nicht glühn.

Die große Gesellschaft auf bem Brocken, ich meine die Walpurgis-Bruber und Schwestern, mussen in der versloßenen Nacht ein königliches Vergnusgen gehabt haben, die Reise durch die Luft auf Besten und Ofengabeln abgerechnet, wofür ich in allen Gnaden ganz unterthänigst danke.

Da wirbelten beh Fackel : Glanze
In schlängelnbem Mäanber : Tanze
Die höllischen Schönen tobenb herum.
Sie hatten im verschlungnem Kranze
Den Ballherrn mit bem langen Schwanze
Mit Hörnern und Klauen Dibelbumbum!
Sie tobten fort in biesen Tänzen,
Bis sanst Aurorens holbes Glänzen
Den Horizont am Ost umsäumt.
Und diese Heren Excellenzen.
Ziehn nun in ihre Residenzen.
Wo oft noch ihnen davon träumt.

Uch wie so mancher Sheherr mag diese Nacht solo geschlummert haben, indem seine ungetreue Shehalste auf verbotenen Wegen ging. Fast wollte ich jedem Shemanne rathen: die Walpurgisnacht lieber schlasses zuzubringen, doch sicherer ware es freilich noch, wenn ein Shemann gar nicht mehr schlafen durfte. Doch jeder thue was er will und kann! Ich reise nach Leipzig.

O . . . Z.

#### Warum Deutsche über Franzosen lachen, wenn diese deutsch sprechen.

Reine Nation beckt so gern ihre Blogen auf, als bie beutsche, keine auch lobt sich so gern, als die beutsche. In beiben konnte sie weniger thun und die goldene Mittelstraße halten.

Man hort oft Deutsche auf Deutsche beswegen schelten, daß sie über die Franzosen lachen, sobald diese in unserer Sprache radebrechen, und die Worte

fehlerhaft zusammen setzen, ungeachtet bie Frangosen bei Deutschen ernsthaft bleiben, wenn diese in der frangöfischen Sprache Schniger machen.

Das scheint mir auf beiden Seiten sehr naturlich. Man darf deshalb so wenig dem Deutschen Neigung zum Spott, als dem Franzosen Gutmuthigkeit zuschreiben. Es wurden die Franzosen laden, wenn sie unsere, und wir ernsthaft bleiben, wenn wir ihre Sprache redeten.

Dieß geht so zu. Die beutschen Organe bequesmen sich leicht zur Aussprache fremder Wörter, aber ber französische Mund bei einigem Alter ist sehr ungesschiet, alle deutschen Wörter rein auszusprechen. Die Gaumenlaute sind den Franzosen insbesondere schwer. Statt mich sprechen sie mick aus. Daraus entstehen schon allerhand Lächerlichkeiten, die dem Deutschen, der französisch spricht, nicht begegnen können. Der Franzose sagt: das ist ein Strick, wo es nur ein Strick ist. Er sagt: geb sie mir eine Bettzicke, wenn er eine Bettzüche haben will.

Die Franzosen haben keine componirten Zeitworster, noch weniger solche, die das Umstandswörtchen balb vorn, balb hinten seigen, oder je nachdem sie einen andern Sinn haben, verschiedene Casus annehmen. Un dieser Art von Berben ist nun aber grade die deutsche Sprache sehr reich, und wird für einen Ausländer sehr schwierig.

### Empfehlungscharte.

In der berühmten Stadt Anemoessa ist jeht eine Handlung von den besten Windbeuteln etablirt wors

ben. Monsseur Mobernier empfiehlt sich mit dieser Ertra = seinen Waare allen Hasensüßen, Geden, Spaßmachern, Berliebten, alten Junggesellen und betagten Jungsern, auch den Journalisien, Zeitungs=schreibern, Berichterstattern, Quadfalbern und Wurmdoctoren, den Dichtern und Philosophen nach der Mode, so wie den Elegants, Stugern und Rehsfüßlern und überhaupt allen und jeden, weß Stanzdes und Würden sie senn mögen, und wer sonst irz gend Lust und Belieben hat, in der Welt sein Glück zu machen, in allen Gesellschaften gern gesehen und von dela schönen Geschlecht geliebt zu werden.

Die Herren Projectmacher, Tonangeber, Rans keschneiber, Brauseköpfe, Gesellschafter großer Herzen und Damen, Speichellecker, Possenreisser oder Hosnarren werden wohl thun, sich je eher je lieber mit einigen Windbeuteln zu versorgen, weil die Waare reißend weggeht und zu befürchten sieht, daß das reichgefüllte Vorrathslager in kurzer Zeit ersschöpft senn werbe.

Die Beutel sind von den wißigsten Pariser Bonmots gewirkt, mit spanischem Bombast gefüttert,
mit hollandischer Sauberkeit genaht, mit deutschen Buchsschwänzen eingefaßt, und mit Schellen und Klingeln von der besten französischen und englischen Fabrikarbeit behangen. Der ungemeine Nußen, den diese schönen, geschmackvollen Meubles in der heutigen Welt haben, darf nicht erst weiter betaillirt werden, so wie denn auch der Gebrauch äußerst leicht zu begreifen ist.

Für die Eingeweihten und alle diejenigen, wels che bereits große Fortschritte in ben schönen Kunften und

und Wissenschaften gemacht haben, ist ein Werk darüber in groß Regalfolio von Herrn Humbug erschies nen, welches auch mit Aupfern von Herrn Hurlys burly verziert ist. Uebrigens wird eine kurze Unsweisung zur besten Unwendung der Windbeutel für die Jugend, und besonders für den Unterricht in Stadts und Landschulen in kurzer Zeit ans Licht tresten, und in allen soliden Buchhandlungen verkauft werden.

Einer unserer berühmtesten Schulmanner, welcher die Basedowsche, Salzmannsche, Dliviersche, Pestalozzische Erziehungsmethode gründlich studirt, und selbst endlich eine eigene, höchst glückliche Manier ersunden hat, Kindern in 4 Wochen Griechisch, Lateinisch, Französisch und Polnisch vollkommen beizubringen, und in einem Jahre sie mit allen möglichen Wissenschaften gründlich bekannt zu machen, hat die Güte gehabt, die Bearbeitung dieser Unweisung zum Gebrauch der Windbeutel für die Jugend zu übernehmen.

Man erwartet von seiner Meisterhand ein origi=
nelles Werk, das gewiß das Publikum befriedigen
wird. Denn sein Grundriß der transscen=
bentalen Pådagogik, seine Beschreibung
des selbsterfundenen Verstandestrichters,
sein philosophisches Handbuch der Buch=
stadirkunst und seine Metaphysik für Abc=
schüßen, alles Werke, die die Welt mit Erstaunen
bewundert hat, berechtigen zu großen Erwartungen.
Das Stück Windbeutel von der seinsten Facon kosset
10 vollwichtige Ducaten, die Unweisung dazu wird
zwei Ducaten machen. Wer jedoch zur Subscrip=

tion noch beitreten will, wird nur die Safte bafur bezahlen. Man bittet jedoch alle Bestellungen post= frei einzusenden.

## Unsern Batern ift es nicht besser gegangen.

In ber Stunde ber Ungft pflegt der Menfch gern ein Uebel zu vergrößern. Niemand laugnet, bag ber lette Rrieg mit allen feinen Modalitaten aufferft brudent, erschöpfend und verheerend gemefen. Uber was ich oft gebort: Rein, bas ift unerhort! fo wars im fiebenjahrigen Rriege nicht! und abnliche Mus= bruche ber Ungft und bes Schredens, maren ben nunmehriger falteren Ruderinnerung boch mohl übertrieben. Unerhort war nicht leicht im Gangen ein Borfall, Lokalitaten und Perfonalitaten machten nur Musnahmen und Berichiedenheiten. Rur uns ma= ren bie Requifitionen, und anbre praftifch anges mandte Musbrude ber neueren Rrieger, unerhort. Im fiebenjahrigen Rriege, wo boch jede Parthen, bie Ruffen ausgenommen, unfre Proving behalten wollte, und folglich zu schonen Urfache batte, ging es mabrlich hart genug zu, wie uns noch lebende Bufa fer ergablen fonnen. Bon bem, mas bavon gefchries ben fieht, nur Gin Benfpiel: 1760 mußte ber Schweids niber Kreis Mehl, Graupe, Gries zc. ins Defterreis difche Lager nach Soben : Poferit liefern. Weil es au fchlecht gerathen fenn follte, fchicfte ber General 5 Mann, einen Bachtmeifter mit einem Dber : Offi= gier nach einem benachbarten Dorfe, um folgende Sentenz zu executiren: Jeder Bauer folle 50 Biebe

auf den Hintern haben, der Scholze zuerst, seder Gartner dreußig, und nur mit vielem Bitten und Flehen ward dieß Ungewitter abgewandt. Den Scholzen nahm man an einem Strick um ben Hals mit, zerhieb ihm ben Pelz, und die Gemeinde mußte ihn mit schwerem Gelde lösen.

+

### Tous, comme chez nous.

Im gojahrigen Kriege ging es fo ziemlich wie im Letteren, vielleicht bie und ba noch barbarifcher und graufamer ber. Der Feind brachte ebenfalls nichts mit. Weil er ohne Magazine und Proviant fam, fo haufete er in einer Gegend nicht lange, um alles rein aufzugebren. Richt bloß epidemifche Rrantheiten, fonbern Sunger und Deft maren in feinem Gefolge. Die Dberfetbherrn erpreften Mils fionen ben ber bamaligen geringeren Gelbmaffe, und blinder Religionseifer ubte Graufamfeiten, Die. Dant fen es bem Simmel! unferem Beitalter faft unerhort geworden find. Die es im Rleinen ge= gangen, bavon bofumentirt mein Manuffript mes niaftens 2 Buch Papier fart, mit ber Ueberfchrift: Mallenffeiniche Urmee auf ben Stabtborfern von Schweidnig verzehret, 1623 folgendes, auszugs: weife. Man nahm und taufchte Pferbe aus, Da= gen und einzelne Raber. Betrug bie Ginquartirung 6. 8 bis 10 Mann, fo fieht ber Wein in der Tifche rechnung gewöhntich oben an, Brantwein wenig, und auf Burge und Spezerenen 1 2 3, auch wohl

ro Rthkr. Schlesisch: Gebratene Huhner ließ man sich oft beim Abschiede auf den Weg geben. Weit der Hert nicht da war, nicht ben mir essen wollte, heißt es oft, mußt' ich ihm geben 8, 10, 12 bis 15 Rthlr Schlesisch. Unus nobilium in die Kammer gerissen zu den Mägden, und eine sehr geschlagen. Ferner, 13 Hunde gehabt, (die sehr fett mit Butzterbrodt gesüttert werden mußten.) Ben Oberzund Unter: Offizieren kommen sehr oft Dukaten und Athlr. vor: damit sie vorlieb nähmen. Wäsche wurde oft erpreßt, genommen, und von den Reitern sehr viel Riem zund Sattelzeug. Kupser und Jinn nahm man auch mit, Betten und Bettzeug, sogar das eine Mal: dem Kinde sein Bettlein.

Was die Merodischen Soldaten 1626 im Ausgust nur auf zwei Nachtquartire gekostet, beträgt bet jedem Bauer 20, 40, 72, 80 bis über 100 Athle. Schlesisch, Anno 1693, wo man den Topf Wein mit 1 Athle., den Schessel Haber 22 sgl. das Bund Heu 1 sgl. bezahlte, verzehrte eine Kompagnie (147 Mann und 39 Pferde.) auf einem freundschaftlischen. Durchmarsch, über Nacht in einem Stadtdorfe 221 Athle. 11 sgl.

+.

### Correspondenz = Machrichten.

Salonichi.

Ich habe mit vieler Reugier ihren Brief gelesen, und mich gefreut, daß Sie so große Fortschritte in ber Schwarzkunstelei gemacht haben. Sie verlan-

MAR

gen noch einigen Aufschluß über die Kunft, sich unsichts bar zu machen, um wie die Geister unbemerkt durchzukommen, ohne nach Paß und Reisezweck besragt zu werden. Ich sehe ein, daß auch ihr Geschäft, welches in Spioniren besteht, eine solche Kunst höchst erwunscht macht. Denn wenn sie sich unsichtbar machen können, werden Sie zu Entdeckungen kommen, die ihr Erstaunen erregen.

Ich habe ihrentwegen hier einen erfahrnen Dersvisch befragt. Er hat mir ein Necept aufgeschriesben, welches probat senn soll. Es besteht in Folgendem. Man nehme eine schwarze Kake, zwei Blindschleicher, drei Kröten, ein Pfund Otternblut, das Herz von einer Nachteule, ein Basiliskenauge und zwei Tigertahen, lasse solches in einem hermestisch verschlossenen Tiegel bei langsamen Feuer zu einem dicken Brei kochen, und bilde daraus, wenn es abgekühlt ist, eine Larve, die getragen eine Persson unsichtbar macht.

Wenn Sie die nethigen Materialien dort haben konnen: so rath' ich ihnen, eine solche Larvenfabrik anzulegen, und diese für die Redouten des nächsten Winters den Mannspersonen zu verkaufen. Es wird ihnen vielen Spaß machen, zu beobachten, wie sich die Damen benehmen, was sie treiben, sprechen, sich offenbaren, was sie für Projecte machen, wie sie sich langweilen, endlich verdrüßlich aussehen und auseinander laufen werden, wenn sie sich selbst überzlassen und keine einzige Mannsperson auf dem Maszkenball um sich sehen.

Daß bas vorgeschlagene Mittel wirklich acht sen, weiß hier die ganze Stadt. Ein angesehener Kaufs

mann

mann machte ansehnliche Speculationen, großen Aufwand und Schulden, und seine Gläubiger verzlangten Bezahlung. Der Radi wurde um Hülfe angesteht. Aber was zu machen, der Schuldner machte sich unsichtbar, und kein christliches und türzbisches Auge hat ihn entdecken können. Daß dieses wahr sen, davon könnt' ich Ihnen beglaubigte Zeugenisse überschicken, wenn Sie in meine Versicherungen Zweisel setzen.

danned bein eld . alle ned familit

# Durch außerorbentliche Gelegens

In bem Innern von Ufrica ift eine große Revolution ausgebrochen. Die Nation der Misoandris nen bat bas Signal gegeben. Die bafigen Beiber, überzeugt, baß fie eben fo gut effen, trinken, ben= fen, arbeiten, faulenzen, herrichen und befehlen konnen, als bie Manner, haben alle ihre Manner, Liebhaber und Cigisbeen ermordet, und ein eigenes Reich errichtet, in bem von mannlichen Perfonen nichts, als nur bie Rnechte und Sclaven verschont geblieben find, bie ihnen, wenn fie wollen, gu Dien= ften fteben. Da biefe Revolution einen gludlichen Musgang hatte und die Weiber in ben angrenzenden Reichen bie Freiheit und Unabhangigfeit ihrer Rachbarinnen faben und fie beswegen beneibeten: fo brachten fie bald eine Berfchworung ju Stande, und schaften ihre Manner ebenfalls aus ber Belt. herrichaft ber Beiber macht reißende Fortidritte von einem Tage zum andern, und bereits fluchten bie Manner aus Ufrita nach allen Seiten. Gie werben

von meinem Schreiben einen biscreten Gebrauch mazchen, und den Mannern in ihrem Lande davon Nachericht geben, daß sie bei Zeiten Vorkehrungen tressen, damit dieser Revolutionsgeist sich nicht auch über Europa ausbreite, und die Weiber daselbst mit denselzben Gesinnungen anstecke. Denn sollte das Reich der Amazonen auch hier fortgepflanzt werden, hilf Himmel, was sollte aus uns armen Mannsteuten werzben! Alle übrigen Theile der Erde würden bald von demselben Sinn beunruhigt werden, und wir hatzten nichts angelegentlicher zu thun, als uns sammt und sonders in eine andere Welt einzuschiffen.

Auslösung der Charade im vorigen Stud. Wallsisch.

#### Råthfel.

Die schönste der Blumen, doch riecht sie nicht, sie wächst nicht im Freien, verblühet auch nicht, sie schwimmt auf den Wogen und wird nicht naß führt Menschen und Thier und manches Faß selbst ohne Verstand, und bennoch verständig durch viele Gefahren, sie ruhet dabei und wird gefahren von Land zu Land!

Diefer Erzähler wird jeden Sonnabend ausgegeben, und ift in der Buchhandlung bei Carl Friedrich Barth in Brestau so wie auf allen Königt. Preuß. Postämtern zu haben.



